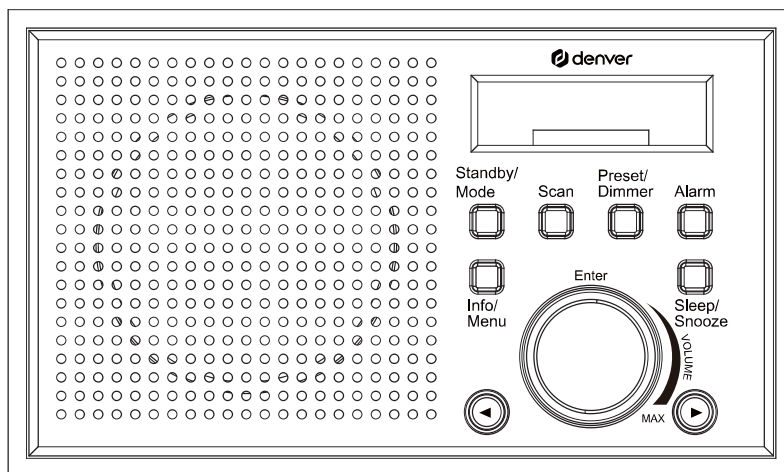




Instruction manual



DAB-46

www.denver.eu

04/2026



FR

Cet appareil et ses cordons sont recyclables

À DÉPOSER EN MAGASIN



À DÉPOSER EN DÉCHÈTERIE

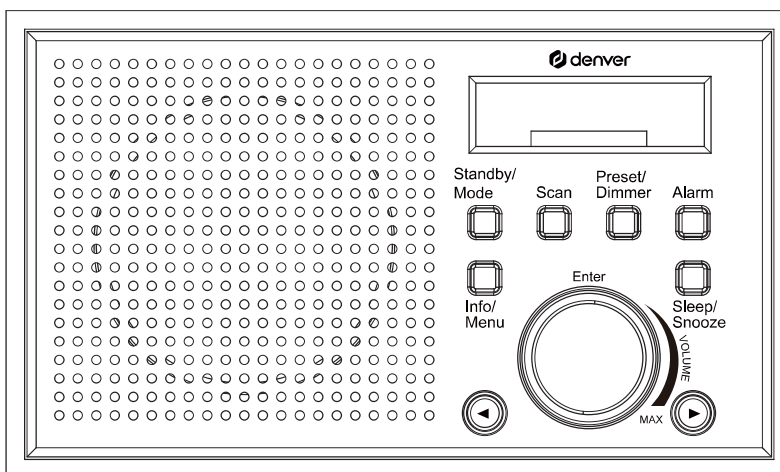


OU

Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !



Gebruikshandleiding



DAB-46

www.denver.eu

04/2026



FR
Cet appareil et ses cordons sont recyclables

À DÉPOSER EN MAGASIN

À DÉPOSER EN DÉCHÈTERIE

OU

Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !

DAB-radiosignaal

Houd er rekening mee dat het DAB-signaal zwakker kan zijn, afhankelijk van het soort gebouw waarin u woont (het kan bijvoorbeeld moeilijk zijn om een goed signaal te krijgen in een betonnen gebouw).

Het signaal kan ook verschillend zijn in verschillende delen van het land.

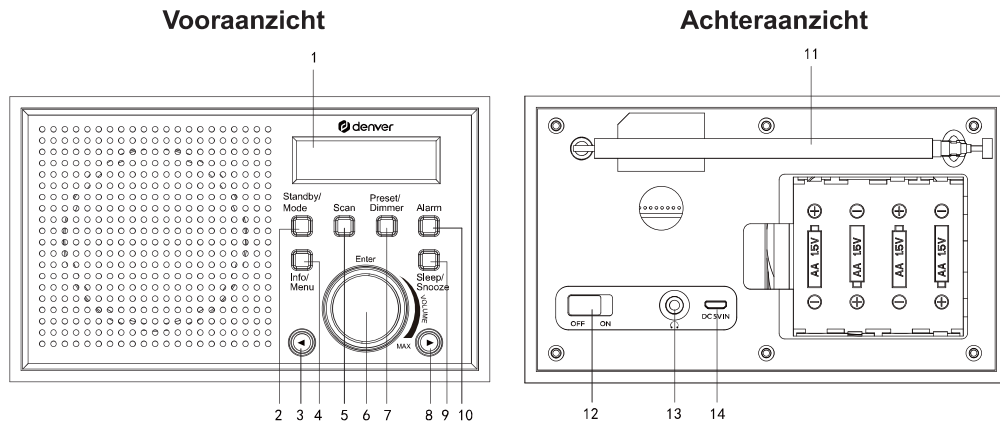
Controleer uw lokale zender om het beste signaal te krijgen in uw omgeving.

Veiligheidsinformatie

Lees de veiligheidsinstructies zorgvuldig door voordat u het product voor de eerste keer gebruikt en bewaar de instructies voor toekomstig gebruik.

1. Dit product is geen speelgoed. Houd het buiten bereik van kinderen.
2. Houd het product buiten het bereik van kinderen en huisdieren om kauwen en inslikken te voorkomen.
3. Gebruik nooit oude en nieuwe batterijen of verschillende soorten batterijen samen. Verwijder de batterijen als u het product langere tijd niet gebruikt. Controleer de polariteit (+/-) van de batterijen wanneer u ze in het product plaatst. Verkeerde plaatsing kan een explosie veroorzaken. Batterijen zijn niet inbegrepen.
4. De bedrijfs- en opslagtemperatuur van het product is van 0 °C tot 40 °C. Een te lage of te hoge temperatuur kan de werking beïnvloeden.
5. Open het product nooit. Elektrische onderdelen aan de binnenkant aanraken kan elektrische schokken veroorzaken. Reparaties of onderhoud mogen alleen worden uitgevoerd door gekwalificeerd personeel.
6. Niet blootstellen aan warmte, water, vocht of direct zonlicht!
7. Bescherm uw oren tegen te een te hoog geluidsniveau. Een hoog geluidsniveau kan uw oren beschadigen en kan leiden tot gehoorverlies.
8. Het apparaat is niet waterdicht. Als er water of vreemde voorwerpen het apparaat binnendringen, kan dit leiden tot brand of een elektrische schok. Stop onmiddellijk het gebruik. Als er water of een vreemd voorwerp het apparaat binnendringt.
9. Alleen opladen met de meegeleverde adapter. De directe aansluitbare adapter wordt gebruikt om de stroom volledig af te sluiten en moet dus altijd gemakkelijk bereikbaar blijven. Zorg er dus voor dat er rondom het stopcontact voldoende ruimte is zodat het stopcontact gemakkelijk bereikbaar is.
10. Gebruik geen niet-originele accessoires samen met het apparaat, aangezien dit de werking van het apparaat kan verstoren.

PRODUCTOVERZICHT



1. LCD-DISPLAY
2. STAND-BY/MODUSTOETS
3. TOETS VORIGE
4. INFO/MENUTOETS
5. SCANTOETS
6. OPEN/VOLUMETOETS (Toets instelling bevestigen/aanpassen)
7. VOORKEUZE/DIMMERTOETS
8. TOETS VOLGENDE
9. SLAAP/SLUIMERTOETS
10. ALARMTOETS
11. ANTENNE
12. AAN-/UITTOETS
13. HOOFDTELEFOONUITGANG
14. DC 5V IN
15. AC/DC-ADAPTER



BASISBEDIENING - AAN DE SLAG

Het apparaat kan worden gevoed door een AC-voeding of door een batterij.(niet inbegrepen)

Werking op een AC-voeding

1. Steek de DC-stekker van de AC/DC-adapter in de DC-ingang aan de achterzijde van de radio.
2. Steek de AC/DC-adapter in een stopcontact.
3. Schuif de schakelaar **ON/OFF** naar **ON** en druk op de toets **STANDBY/MODE** om de radio aan te zetten.

Waarschuwing: Gebruik altijd de meegeleverde AC-voedingsadapter. Productschade of -risico kan optreden als de AC-adapter hoger is dan 5 V.

Werking op batterijen

1. Zorg ervoor dat de AC/DC-adapter van het apparaat is losgekoppeld.
2. Plaats 4 AA-batterijen in het batterijvakje.
3. Druk op de toets **STANDBY/MODE** om de radio aan te zetten.

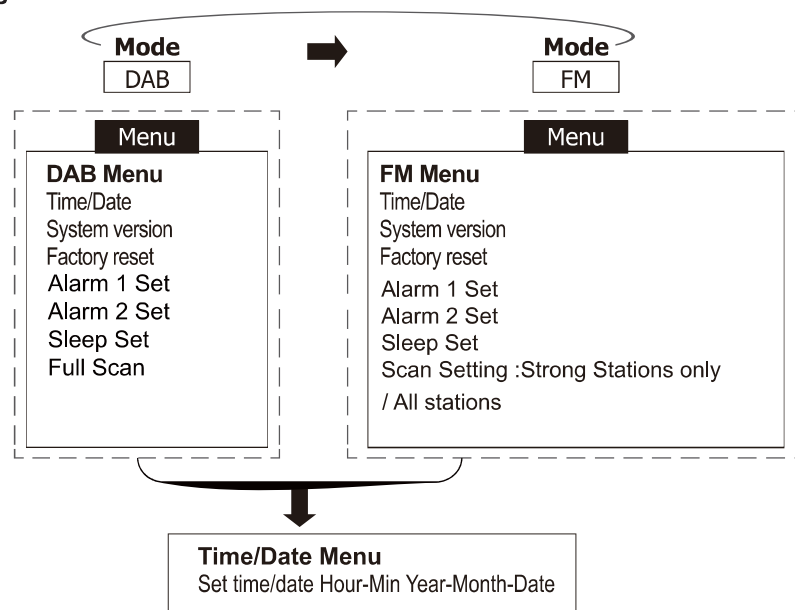
Opmerking: Voor optimale prestaties tijdens werking op batterijen wordt ten zeerste aanbevolen om alkalinebatterijen te gebruiken.

Navigatie van het menu

De volgende bedieningen worden gebruikt om door de menustructuur te bewegen en de gewenste instellingen te kiezen en selecteren:

Houd de toets **INFO/MENU** ingedrukt om de menu-opties te openen. Druk op de toets ◀ of ▶ om door de opties te navigeren en druk vervolgens op de toets **ENTER/VOLUME** om te bevestigen.

Beschrijving van het menu



BEDIENING VAN DE RADIO

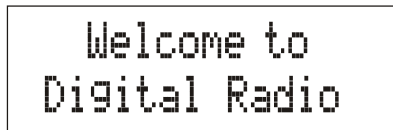
DAB-radio

Druk op de toets **STANDY/MODE** om het apparaat aan te zetten en druk op de toets **SCAN** om alle beschikbare radiostations te zoeken. Tijdens het zoeken toont het display "Full scan" samen met een schuifbalk die de voortgang van het zoeken aangeeft en het aantal stations dat tot nu toe zijn gevonden (Afb.2).

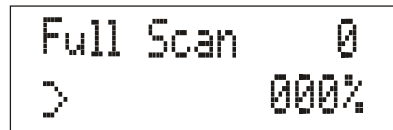
Nadat het zoeken is voltooid, zendt de radio het eerste alfanumeriek gevonden station uit. U kunt nu op de toetsen ◀ / ▶ drukken om de gevonden stations te selecteren en vervolgens op de toets **ENTER/VOLUME** drukken om de keuze te bevestigen.

Opmerking: De radio zal "No Station" weergeven als na automatische zoeken geen station zijn gevonden. In dit geval kunt u de positie van de antenne aanpassen en het apparaat verplaatsen voor een betere signaalontvangst.

Afb.1



Afb.2



FM-radio

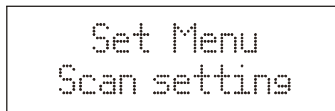
1. Druk op de toets **STANDBY/MODE** om FM te selecteren. Het display toont FM en de frequentie.

2. Voor het activeren van het automatisch zoeken houdt u de knop **SCAN** ingedrukt totdat de radio begint te zoeken. Het zoeken stopt automatisch zodra een FM-station is gevonden.
3. Voor het handmatig zoeken drukt u herhaaldelijk op de toets ◀ / ▶ om af te stemmen op een radiostation. Als de ontvangst slecht is, kunt u de positie van de antenne aanpassen en het apparaat verplaatsen voor een betere signaalontvangst.

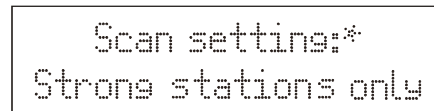
FM zoeken via menu

Houd in de **FM**-modus de toets **INFO/MENU** ingedrukt om het menu te openen en druk op de toets ◀ / ▶ om "FM scan setting" (Afb.3) te selecteren en druk vervolgens op de toets **ENTER/VOLUME** om de suboptie te openen. Druk vervolgens op de toets ◀ / ▶ om "Only<All>" (Afb.4) te selecteren, en druk op de toets **ENTER/VOLUME** om de keuze voor FM-zoeken te bevestigen.


Afb.3



Afb.4



HOOFDTELEFOON GEBRUIKEN

Het apparaat heeft een stereo-hoofdtelefoonaansluiting. Sluit uw oortelefoon of hoofdtelefoon (niet meegeleverd) aan op de aansluiting gemarkeerd , en pas het volume aan naar een redelijk luisterniveau. De luidsprekers van het apparaat zijn uitgeschakeld voor uitvoer als een oortelefoon of hoofdtelefoon is aangesloten.

Waarschuwing: Overmatige geluidsdruk uit een oor- of hoofdtelefoon kan tot gehoorverlies leiden.

RESET

De opgeslagen DAB-stations zijn mogelijk niet meer beschikbaar als u het apparaat naar een andere locatie of naar een ander land brengt. Zet in dat geval het apparaat terug naar de fabrieksinstellingen.

1. Houd de toets **INFO/MENU** ingedrukt terwijl het apparaat is ingeschakeld om het menu te openen en druk op de toets ◀ / ▶ om "Factory reset" (Afb.5) te selecteren en druk vervolgens op de toets **ENTER/VOLUME** om de suboptie te openen. Druk vervolgens op de toets ◀ / ▶ om "<Yes>" te selecteren in de optie "Factory Reset <No> Yes" (Afb.6), en druk op de toets **ENTER/VOLUME** om te bevestigen.
2. De radio toont "Restarting....", en begint te zoeken naar alle beschikbare radiostations.

Opmerking: Alle eerder opgeslagen radiozenders zijn na het resetten verwijderd.

Afb.5

```

Set Menu
<Factory reset>

```

Afb.6

```

Factory Reset?
<No> Yes

```

TECHNISCHE SPECIFICATIES

Fabrikant	Shenzhen Adition Audio Science & Technology Co;Ltd
Merk	Adition
Bedrijfsregistratienummer	914403007604818396
Adres	No.2 Building , Huidebao Industrial Park, Baihua Community, Guangming ,Guangming District, Shenzhen , 518107, China
Modelnummer	AD0600501000EU-MICROUSB
Ingang	100-240~50/60Hz, 0,2A max.
Uitgang	5,0V-1,0A 5,0W
Gemiddelde actieve efficiëntie	75,26%
Stroomverbruik nullast	0,07W
Audio-uitgang	2 W RMS
Radio	DAB 174 - 240 MHz FM 87,5-108 MHz
Bedrijfscondities Temperatuur	5°C tot 35°C Vochtigheidsgraad 5% tot 90%
Afmetingen van het apparaat	170 (L) x 96 (B) x 101 (H) mm
Gewicht	0,7 kg

SPECIFICATIE ONDERHEVIG AAN VERANDERING ZONDER VOORAFGAANDE KENNISGEVING.

Opmerking - Alle producten zijn onderworpen aan wijzigingen zonder enige aankondiging.
Fouten en omissies in de gebruiksaanwijzing voorbehouden.

ALLE RECHTEN VOORBEHOUDEN, AUTEURSRECHT DENVER A/S



Elektrische en elektronische apparatuur bevat materialen, componenten en stoffen die schadelijk kunnen zijn voor uw gezondheid en het milieu, als de afvalproducten (afgedankte elektrische en elektronische apparatuur) niet correct worden verwerkt.

Elektrische en elektronische apparatuur is gemarkeerd met het doorgekruiste vuilnisbaksymbool, zoals hierboven afgebeeld. Dit symbool betekent dat elektrische en elektronische apparatuur niet mag worden afgevoerd met ander huishoudelijk afval, maar afzonderlijk moet worden afgevoerd.

Alle plaatsen hebben specifieke inzamelpunten, waar elektrische of elektronische apparatuur kosteloos kan worden ingeleverd bij recyclestations of andere inzamellocaties. In bepaalde gevallen kan het afval ook aan huis worden opgehaald. Aanvullende informatie kan worden verkregen bij de technische afdeling van uw gemeente.

Hierbij verklaar ik, Denver A/S, dat het type radioapparatuur **DAB-46** conform is met Richtlijn 2014/53/EU. De volledige tekst van de RED-conformiteitsverklaring kan worden geraadpleegd op het volgende internetadres: denver.eu en klik vervolgens op het zoekpictogram op de bovenste regel van de website. Type het modelnummer: **DAB-46**. Ga nu naar de productpagina en de RED-richtlijn is te vinden onder downloads/andere downloads.

Informatie over het stroomverbruik in stand-by/uit-modus en energiebeheer voor producten die voldoen aan Verordening (EU) 2023/826 van de Commissie is te vinden op het volgende internetadres: denver.eu. Klik vervolgens op het zoekpictogram bovenaan de website. Voer het modelnummer in: **DAB-46** en ga naar de pagina.

Maximaal audio-uitgangsvermogen: 5 W RMS
FM-radiofrequentiebereik: 87.5-108MHz
DAB-radiofrequentie: 174 – 240MHz

DENVER A/S
Omega 5A, Soefton
DK-8382 Hinnerup
Denemarken
www.denver.eu
www.facebook.com/denver.eu

Contact

Main contact point: contact.hq@denver.eu

Nordics

Headquarter

Denver A/S
Omega 5A, Soeften
DK-8382 Hinnerup
Denmark

Phone: **+45 86 22 61 00**
(Push "1" for support)

E-Mail

For technical questions, please write to:
support.hq@denver.eu

For all other questions please write to:
contact.hq@denver.eu

Benelux

DENVER BENELUX B.V.

Barwoutswaarder 13C+D
3449 HE Woerden
The Netherlands

Phone: **0900-3437623**
E-Mail: **support.nl@denver.eu**

Spain/Portugal

DENVER SPAIN S.A

Ronda Augustes y Louis Lumiere, nº 23 – nave
16
Parque Tecnológico
46980 PATERNA
Valencia (Spain)

Spain

Phone: **+34 960 046 883**
Mail: **support.es@denver.eu**

Portugal:

Phone: **+35 1255 240 294**
E-Mail: **denver.service@satfiel.com**

Germany

Denver Germany GmbH Service

Service Center
Max-Emanuel-Str. 4
94036 Passau

Phone: **+49 851 379 369 40**

E-Mail

support.de@denver.eu

Monday - Thursday 09:00 - 16:30
Friday 09:00 - 14:00

Austria

Lurf Premium Service GmbH
Deutschstrasse 1
1230 Wien

Phone: **+43 1 904 3085**
E-Mail: **denver@lurfservice.at**

Poland

LetMeRepair Poland sp. z o.o.

ul. Częstochowska 140
62-800 Kalisz

Phone: **62 75 38 092**
E-Mail: **denver-service@letmerepair.pl**

Godziny pracy: 8 – 18 (poniedziałek – piątek)

If your country is not listed above,
please write an email to
contact.hq@denver.eu



Denver A/S
Omega 5A, Soeften
DK-8382 Hinnerup
Denmark

denver.eu
facebook.com/denver.eu

